

N°.....

del.....



CITTA' METROPOLITANA DI CAGLIARI

## DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO METROPOLITANO

### PROPOSTA n. 0071908220006

---

**Settore Pianificazione Territoriale**

**Servizio Politiche delle Risorse Umane**

Oggetto: **Riconoscimento debiti fuori bilancio controversia R.A. e P.M.A. c/ Provincia di Cagliari, oggi Città Metropolitana di Cagliari.**

#### **Premesso che:**

- R.A. e P.M.A., ex dipendenti delle Ferrovie dello Stato, passati per mobilità all'allora Provincia di Cagliari, oggi Città Metropolitana di Cagliari, rappresentati dagli Avvocati Luigi Corcione e Alessandra Aramu, sia congiuntamente che disgiuntamente, presentarono ricorso nante il Giudice del Lavoro di Cagliari al fine di ottenere che le c.d. "concessioni di viaggio" costituissero parte integrante del trattamento economico fruito all'atto del loro trasferimento dalle F.S. e, conseguentemente, che le stesse facessero parte del computo del controvalore di cui all'art. 5, comma 2, del D.P.C.M. 325/1988;
- il Giudice del Tribunale di Cagliari, con sentenza 28 aprile - 20 settembre 2006, decise che la mancanza di elementi per quantificare il valore economico delle "concessioni di viaggio" determinava l'impossibilità di computare il beneficio in questione nell'ambito del trattamento economico in godimento di cui all'art. 5, comma 2, del D.P.C.M. 325/1988;
- avverso la sentenza di prime cure, è stato presentato ricorso in appello. Il Giudice della Corte d'Appello di Cagliari, Sezione Lavoro, con sentenza n. 400/2008, in riforma di quella appellata, decise "che le c.d. concessioni di viaggio costituivano parte integrante del trattamento economico fruito dagli appellanti ... all'atto del loro trasferimento dalle Ferrovie dello Stato e che di esse doveva tenersi conto, ai sensi dell'art. 5, comma 2 D.P.C.M. n° 325, nella determinazione del trattamento retributivo loro riconosciuto dalla Provincia di Cagliari;". Inoltre, condannò "la Provincia di Cagliari al pagamento, in favore della C., della P. e del R., limitatamente al periodo 1° luglio 1998 in avanti, delle differenze retributive derivanti dal computo del controvalore economico delle c.d. concessioni di viaggio di cui gli stessi godevano al momento del loro trasferimento alla Provincia di Cagliari, oltre agli interessi legali o la rivalutazione monetaria, se di maggior importo, dalla data di maturazione dei singoli crediti da quantificarsi in separato giudizio;". Infine condannò "la Provincia di Cagliari alle relative integrazioni contributive in favore degli appellanti;";
- avverso la sentenza n. 400/2008 della Corte d'Appello che dispose esclusivamente sull'an, l'amministrazione non propose ricorso per Cassazione;
- con Decreto Moritorio n. 361/2010, il Tribunale di Cagliari, Sezione Lavoro, ingiunse alla Provincia di Cagliari di liquidare, a favore di R.A. la somma di € 48.061,99, per arretrati e

interessi legali fino al 31/01/2010, oltre interessi dal 01/02/2010 fino "all'effettivo soddisfo" e alle spese del procedimento;

- con Decreto Moritorio n. 362/2010, il Tribunale di Cagliari, Sezione Lavoro, ingiunse alla Provincia di Cagliari di liquidare, a favore di P.M.A. la somma di € 48.061,00, per arretrati e interessi legali fino al 31/01/2010, oltre interessi dal 01/02/2010 fino "all'effettivo soddisfo" e alle spese del procedimento;
- l'Ente propose opposizione contro i succitati Decreti Moritori, opposizione respinta dal Tribunale di Cagliari, Sezione Lavoro, con sentenze n. 715/2017, n. 1171/2017;
- avverso le ultime suddette sentenze la Città Metropolitana di Cagliari ha proposto ricorso in appello;
- la Corte d'Appello di Cagliari, Sezione Civile, ha rigettato lo stesso (sentenza n. 374/2018) e ha condannato l'Ente alle spese di giudizio;

**Viste** le note (prot. n. 29486 del 20/10/2017) e (prot. n. 25814 del 18/09/2017) e i pro forma di parcelle trasmesse dai difensori della ricorrente Avvocati Luigi Corcione e Alessandra Aramu (e-mail del 06/06/2019), dalle quali si evincono anche gli importi delle somme relativamente alle Spese Legali da liquidarsi in favore di di R.A. e P.M.A.;

**Dato atto** che gli importi che devono essere liquidati da parte della Città Metropolitana di Cagliari, in ragione delle sopra indicate decisioni e Pro Forma di Parcelle, risultano:

- **Euro 48.061,99**, da liquidarsi a favore di **R.A.** a titolo di arretrati quale quote delle c.d. "concessioni di viaggio" per il periodo dal 01/07/1998 al 31/01/2010 (Euro 41.492,89) comprensivi degli interessi legali indicati e quantificati in sentenza (Euro 6.569,10);
- **Euro 4.310,14**, da liquidarsi a favore di **R.A.** per interessi legali a far data dall'1/02/2010 alla data del saldo calcolati sul capitale delle c.d. "concessioni di viaggio" (pari a Euro 41.492,89) per il periodo dal 01/07/1998 al 31/01/2010;
- **Euro 4.123,39** da liquidarsi a favore di **R.A.** per rifusione delle spese processuali e relativi accessori di legge (determinati sulla base del Decreto Ingiuntivo n. 361/2010 di cui trattasi, della Causa di Opposizione di 1° Grado Racl n. 1934/2010 - Sentenza n. 1171/2017 e della Causa di Opposizione di 2° Grado Racl n. 328/2017 - Sentenza n. 374/2018) in base alla Pro Forma di Parcella dell'Avv. Alessandra Aramu del 05/06/2019 trasmessa via e-mail;
- **Euro 7.929,62** da liquidarsi a favore di **R.A.** per rifusione delle spese processuali e relativi accessori di legge (determinati sulla base del Decreto Ingiuntivo n. 361/2010 di cui trattasi, della Causa di Opposizione di 1° Grado Racl n. 1934/2010 - Sentenza n. 1171/2017 e della Causa di Opposizione di 2° Grado Racl n. 328/2017 - Sentenza n. 374/2018) in base alla Pro Forma di Parcella dell'Avv. Luigi Corcione del 05/06/2019 trasmessa via e-mail;
- **Euro 13.402,20** quali oneri riflessi, di cui Euro 9.875,31 da versare a favore dell'INPDAP per contributi previdenziali ex CPDEL, più Euro 3.526,90 da versare a favore della RAS per imposta regionale sulle attività produttive (IRAP);
  
- **Euro 48.061,99**, da liquidarsi a favore di **P.M.A.** a titolo di arretrati quale quote delle c.d. "concessioni di viaggio" per il periodo dal 01/07/1998 al 31/01/2010 (Euro 41.492,89) comprensivi degli interessi legali indicati e quantificati in ricorso (Euro 6.569,10);
- **Euro 4.310,14**, da liquidarsi a favore di **P.M.A.** per interessi legali a far data dall'1/02/2010 alla data del saldo calcolati sul capitale delle c.d. "concessioni di viaggio" (pari a Euro 41.492,89) per il periodo dal 01/07/1998 al 31/01/2010;
- **Euro 4.123,39** da liquidarsi a favore di **P.M.A.** per rifusione delle spese processuali e relativi accessori di legge (determinati sulla base del Decreto Ingiuntivo n. 362/2010 di cui trattasi, della Causa di Opposizione di 1° Grado Racl n. 1935/2010 - Sentenza n. 715/2017 e della Causa di Opposizione di 2° Grado Racl n. 328/2017 - Sentenza n. 374/2018) in base alla Pro Forma di Parcella dell'Avv. Alessandra Aramu del 05/06/2019 trasmessa via e-mail;
- **Euro 7.929,62** da liquidarsi a favore di **P.M.A.** per rifusione delle spese processuali e relativi accessori di legge (determinati sulla base del Decreto Ingiuntivo n. 362/2010 di cui trattasi, della Causa di Opposizione di 1° Grado Racl n. 1935/2010 - Sentenza n. 715/2017 e della Causa di Opposizione di 2° Grado Racl n. 328/2017 - Sentenza n. 374/2018) in base alla Pro

Forma di Parcella dell'Avv. Luigi Corcione del 05/06/2019 trasmessa via e-mail;

- **Euro 13.402,20** quali oneri riflessi, di cui Euro 9.875,31 da versare a favore dell'INPDAP per contributi previdenziali ex CPDEL, più Euro 3.526,90 da versare a favore della RAS per imposta regionale sulle attività produttive (IRAP);

**Dato atto**, inoltre, che, trattandosi di provvedimenti giurisdizionali esecutivi, occorre procedere al pagamento di quanto disposto dalle succitate sentenze;

**Ritenuto** pertanto, conseguentemente a quanto disposto dal Decreto Ingiuntivo n. 361 del 19/03/2010 R.A.C.L. 1041/2010 e dalle Cause di Opposizione di 1° Grado Racl n. 1934/2010 - Sentenza n. 1171/2017 e di 2° Grado Racl n. 328/2017 - Sentenza n. 374/2018 per **R.A.** e n. 362 del 19/03/2010 R.A.C.L. 1040/2010 e dalle Cause di Opposizione di 1° Grado Racl n. 1935/2010 - Sentenza n. 715/2017 e di 2° Grado Racl n. 328/2017 - Sentenza n. 374/2018 per **P.M.A.** sopra citate, di procedere ai sensi dell'art. 194, comma 1, lett. a) del D.Lgs. n. 267/2000 s.m.i.:

- al riconoscimento del debito fuori bilancio di complessivi **Euro 64.425,14=** - di cui **Euro 41.492,89=** in conto capitale, **Euro 6.569,10=** per interessi legali indicati e quantificati in sentenza, **Euro 4.310,14=** per interessi legali **dal 01/02/2010** valutati alla data presunta della liquidazione, **Euro 12.053,01**, per rifusione delle spese processuali e relativi accessori di legge - da liquidare a favore di **R.A.**;
- al riconoscimento del debito fuori bilancio di **Euro 13.402,20** per il versamento dei corrispondenti oneri riflessi, di cui: **Euro 9.875,31** a favore dell'INPDAP per contributi previdenziali ex CPDEL; **Euro 3.526,90** a favore della RAS per IRAP;
- al riconoscimento del debito fuori bilancio di complessivi **Euro 64.425,14=** - di cui **Euro 41.492,89=** in conto capitale, **Euro 6.569,10=** per interessi legali indicati e quantificati in sentenza, **Euro 4.310,14=** per interessi legali **dal 01/02/2010** valutati alla data presunta della liquidazione, **Euro 12.053,01**, per rifusione delle spese processuali e relativi accessori di legge - da liquidare a favore di **P.M.A.**;
- al riconoscimento del debito fuori bilancio di **Euro 13.402,20** per il versamento dei corrispondenti oneri riflessi, di cui: **Euro 9.875,31** a favore dell'INPDAP per contributi previdenziali ex CPDEL; **Euro 3.526,90** a favore della RAS per IRAP;

**Considerato** che, per quanto precedentemente esposto, è necessario impegnare per il pagamento dei debiti di cui sopra la somma complessiva di Euro **155.654,68=** sul capitolo 070820 del bilancio 2019, per il pagamento a favore dei beneficiari di quanto disposto dal Decreto Ingiuntivo n. 361 del 19/03/2010 R.A.C.L. 1041/2010 per **R.A.** e n. 362 del 19/03/2010 R.A.C.L. 1040/2010 per **P.M.A.**, ripartita come di seguito indicato:

- **Euro 41.492,89** sul capitolo 070820 del bilancio 2019, per arretrati quale quote delle c.d. "concessioni di viaggio" per il periodo dal 01/07/1998 al 31/01/2010 come disposto dal decreto ingiuntivo di cui trattasi a favore di **R.A.**;
- **Euro 22.932,25** sul capitolo 070820 del bilancio 2019, per il pagamento a favore di **R.A.** degli ulteriori oneri e spese conseguenti la sentenza di cui trattasi;
- **Euro 9.875,31** sul capitolo 070820 del bilancio 2019, per il pagamento dei contributi ex CPDEL a favore dell'INPDAP;
- **Euro 3.526,90** sul capitolo 070820 del bilancio 2019, per il pagamento dell'IRAP a favore della RAS;
- **Euro 41.492,89** sul capitolo 070820 del bilancio 2019, per arretrati quale quote delle c.d. "concessioni di viaggio" per il periodo dal 01/07/1998 al 31/01/2010 come disposto dal decreto ingiuntivo di cui trattasi a favore di **P.M.A.**;
- **Euro 22.932,25** sul capitolo 070820 del bilancio 2019, per il pagamento a favore di **P.M.A.** degli ulteriori oneri e spese conseguenti la sentenza di cui trattasi;
- **Euro 9.875,31** sul capitolo 070820 del bilancio 2019, per il pagamento dei contributi

ex CPDEL a favore dell'INPDAP;

- **Euro 3.526,90** sul capitolo 070820 del bilancio 2019, per il pagamento dell'IRAP a favore della RAS;

**Viste** la relazione del Dirigente Settore Pianificazione e la nota del legale dell'Ente, Avvocato Franco Usai (prot. n. 13181 del 20/05/2019), allegata alla stessa relazione;

**Visti** i pareri espressi ai sensi dell'art. 49 del D.Lgs. n. 267/2000;

**Visto** l'allegato Verbale del Collegio dei Revisori espresso ai sensi dell'art. 239, c. 1 lett. b-6, del D.Lgs. n. 267/2000;

### **Propone di deliberare**

- 1) **Di riconoscere**, per le ragioni esposte nella premessa e ai sensi dell'art. 194, comma 1, lett. a) del D.Lgs. n. 267/2000 s.m.i., il debito fuori bilancio per l'ammontare complessivo di **Euro 128.850,28=** nonché il debito fuori bilancio per l'ammontare complessivo di **Euro 26.804,42=** per il versamento in favore dei competenti Enti dei corrispondenti oneri riflessi);

– **Euro 64.425,14** da liquidare in favore di **R.A.** di cui: Euro 41.492,89= per arretrati quale quote delle c.d. "concessioni di viaggio" per il periodo dal 01/07/1998 al 31/01/2010, Euro 6.569,10= per interessi legali indicati e quantificati in ricorso, Euro 4.130,98= per interessi legali dal 01/02/2010 valutati alla data presunta della liquidazione, Euro 13.402,20=, per rifusione delle spese processuali e relativi accessori di legge relative al Decreto Ingiuntivo emesso e alle Cause di Opposizione di 1° e 2° Grado di cui sopra;

– **Euro 9.875,31** da versare a favore dell'**INPDAP** per contributi previdenziali ex CPDEL;

– **Euro 3.526,90** da versare a favore della **RAS** per imposta regionale sulle attività produttive (IRAP);

– **Euro 64.425,14** da liquidare in favore di **P.M.A.** di cui: Euro 41.492,89= per arretrati quale quote delle c.d. "concessioni di viaggio" per il periodo dal 01/07/1998 al 31/01/2010, Euro 6.569,10= per interessi legali indicati e quantificati in ricorso, Euro 4.130,98= per interessi legali dal 01/02/2010 valutati alla data presunta della liquidazione, Euro 13.402,20=, per rifusione delle spese processuali e relativi accessori di legge relative al Decreto Ingiuntivo emesso e alle Cause di Opposizione di 1° e 2° Grado di cui sopra;

– **Euro 9.875,31** da versare a favore dell'**INPDAP** per contributi previdenziali ex CPDEL;

– **Euro 3.526,90** da versare a favore della **RAS** per imposta regionale sulle attività produttive (IRAP);

- 2) Di impegnare i corrispondenti importi, per la liquidazione del debito di cui sopra, come di seguito indicato:

- **Euro 41.492,89=** a favore di **R.A.** (cod. creditore: 6235) sul capitolo 070820 del bilancio 2019, impegno n. .... (VPF: U.1.10.05.02.001), per arretrati quale quote delle c.d. "concessioni di viaggio" per il periodo dal 01/07/1998 al 31/01/2010;

- **Euro 22.932,25=** a favore di **R.A.** (cod. creditore: 6235) sul capitolo 070820 del bilancio 2019, impegno n. .... (VPF: U.1.10.05.02.001), per il pagamento degli ulteriori oneri e spese conseguenti il Decreto Ingiuntivo e le Cause di Opposizione di 1° e 2° Grado di cui trattasi;

- **Euro 9.875,31** a favore dell'**INPDAP** quali contributi ex CPDEL (cod. creditore: 66) sul capitolo 070820 del bilancio 2019, impegno n. ....(VPF: U.1.10.05.02.001);

- **Euro 3.526,90** a favore della **RAS** per IRAP (cod. creditore: 1765) sul capitolo 070820 del bilancio 2019, impegno n. .... (VPF: U.1.10.05.02.001);

- **Euro 41.492,89=** a favore di **P.M.A.** (cod. creditore: 10349) sul capitolo 070820 del

bilancio 2019, impegno n. .... (VPF: U.1.10.05.02.001), per arretrati quale quote delle c.d. "concessioni di viaggio" per il periodo dal 01/07/1998 al 31/01/2010;

- **Euro 22.932,25=** a favore di **P.M.A.** (cod. creditore: 10349) sul capitolo 070820 del bilancio 2019, impegno n. .... (VPF: U.1.10.05.02.001), per il pagamento degli ulteriori oneri e spese conseguenti il Decreto Ingiuntivo e le Cause di Opposizione di 1° e 2° Grado di cui trattasi;

- **Euro 9.875,31** a favore dell'**INPDAP** quali contributi ex CPDEL (cod. creditore: 66) sul capitolo 070820 del bilancio 2019, impegno n. ....(VPF: U.1.10.05.02.001);

- **Euro 3.526,90** a favore della **RAS** per IRAP (cod. creditore: 1765) sul capitolo 070820 del bilancio 2019 impegno n. .... (VPF: U.1.10.05.02.001);

- 3) Di dichiarare immediatamente esecutivo il presente atto deliberativo ai sensi dell'articolo 134 del D.Lgs. 18 agosto 2000, n. 267, recante il Testo Unico delle leggi sull'ordinamento degli Enti Locali.

---

**Pareri (Art. 49 Testo Unico 267/2000)**

Il Responsabile del Servizio esprime parere FAVOREVOLE in ordine alla regolarità tecnica.

Cagliari li, \_\_\_\_\_

Il Dirigente  
Dott. Nicola Carboni

---

Il Responsabile del Servizio Finanziario esprime parere FAVOREVOLE in ordine alla regolarità contabile.

Cagliari li, \_\_\_\_\_

Il Dirigente  
Dott.ssa Paola Gessa

---